

SUPERIOR COURT OF WASHINGTON FOR PIERCE COUNTY
СУД ВЫСШЕЙ ИНСТАНЦИИ ОКРУГА ПИРС ШТАТА ВАШИНГТОН

STATE OF WASHINGTON,
** ШТАТ ВАШИНГТОН,

Plaintiff, /**Истец,

vs. .**против

Defendant /**Обвиняемого.

CAUSE NO. _____
ДЕЛО #

ORDER ESTABLISHING CONDITIONS
PENDING TRIAL PURSUANT TO CrR 3.2
**ПРИКАЗ ОБ УСТАНОВЛЕНИИ УСЛОВИЙ
ДОСУДЕБНОГО ОСВОБОЖДЕНИЯ
В СООТВЕТСТВИИ С УГОЛОВНЫМ
СУДЕБНЫМ ПРАВИЛОМ CrR 3.2

THE COURT HAVING found probable cause, establishes the following conditions that shall apply pending trial in this cause number or until entry of a later order; IT IS HEREBY ORDERED

** СУД УСТАНОВИЛ возможную, вероятную причину для предъявления обвинения вышеуказанному обвиняемому и назначает к исполнению ряд условий досудебного освобождения по вышеуказанному делу, которые настоящим вступают в действие и будут являться действительными до вступления в силу следующего приказа (если последует изменение в условиях); НАСТОЯЩИМ ПРИКАЗАНО, ЧТО:

Release conditions:

**Назначаются следующие условия досудебного освобождения:

- Defendant is to be held in custody without bail (no bail hold).
** Обвиняемый помещается в местную тюрьму (следственный изолятор) без права досудебного освобождения под залог (сумма залога не назначается и не удерживается).
- Defendant is to be released on personal recognizance.
** Обвиняемому разрешено покинуть зал заседаний или местную тюрьму (следственный изолятор) под личную ответственность и обещание вернуться в суд в назначенный день и час.
- Defendant is to be released upon execution of a surety bond in the amount of \$ _____ or posting of cash in the amount of \$ _____.
**Обвиняемому разрешено покинуть зал заседаний или местную тюрьму (следственный изолятор) до следующей даты, назначенной судом, после предоставления в суд залоговой облигации стоимостью \$ _____ или наличных денег в размере \$ _____

Conditions that take effect upon release from custody:

**** Следующие условия вступают в силу после освобождения из местной тюрьмы (следственного изолятора):**

- [] Defendant is released to the supervision of _____.
****Обвиняемый освобождается из под стражи под надзор или опеку**
- [] Defendant is to reside/stay only at this address _____.
****Обвиняемый обязан проживать только по указанному здесь адресу**
- [] Travel is restricted to Pierce, King, Thurston, and Kitsap Counties.
****Передвижение обвиняемого по штату ограничено округами Пирс, Кинг, Торстон и Китцап.**
- [] Defendant is not to drive a motor vehicle without a valid license and insurance.
****Обвиняемому запрещено управлять транспортным средством без действительных водительских прав и страхового полиса.**
- [] Defendant is to keep in contact with defense attorney.
****Обвиняемый должен постоянно поддерживать контакт со своим адвокатом.**

Conditions that take effect immediately:

****Условия, которые вступают в силу немедленно:**

- [] Defendant is to have no violations of the criminal laws of this state, any other state, any political subdivision of this state or any other state, or the United States, during the period of his/her release.
****Обвиняемый не должен иметь никаких нарушений уголовных законов этого штата или любого другого штата, любого политического подразделения этого или любого другого штата а также Соединенных Штатов Америки в течении периода досудебного освобождения.**
- [] Defendant is to have no contact with the alleged victim(s) or witness(es), to wit:
**** Обвиняемый не должен иметь никаких контактов с предположительно потерпевшими или свидетелями а именно:**

This includes any attempt to contact, directly or indirectly, by telephone and/or letter.
****К контактам относятся любые попытки связаться напрямую или косвенно посредством писем или телефонных звонков**

[] Pierce County jail shall monitor phone calls made by the defendant to insure compliance with this directive.
****Персоналу местной тюрьмы (следственного изолятора) Округа Пирс следует контролировать телефонные звонки обвиняемого с целью убедиться ,что он выполняет предписания этого указания**
- [] Defendant is to have no contact with minor children (under age 18) and is not to be on school grounds or playgrounds, except for:
**** Обвиняемый не должен иметь никаких контактов с несовершеннолетними (моложе 18 лет), детьми и находиться на территориях школ или игровых детских площадок за исключением указанных ниже:**
- [] Defendant is to report to the Pierce County jail by _____ for administrative booking procedure.
**** Обвиняемый должен явиться для осуществления процедуры административного оформления в местную тюрьму(следственный изолятор) Округа Пирс.**
- [] Defendant shall not possess weapons or firearms.
**** Обвиняемому не следует иметь во владении оружие в том числе и огнестрельное.**

Defendant shall not consume or possess alcohol or non-prescription drugs, or knowingly associate with any drug users or sellers, except in treatment.

****Обвиняемому не следует употреблять или иметь в пользовании алкоголь или лекарства, не прописанные его лечащим врачом или намеренно общаться с какими либо потребителями или торговцами лекарственных и наркотических препаратов за исключением персонала и пациентов лечебных и консультативных центров.**

Additional conditions of release are included in an attachment:

ATC Protective Order Other _____

****Дополнительные условия досудебного освобождения включены в приложениях:**

Альтернатива содержанию под стражей Приказ о защите Другие _____

Other

****Другие**

Defendant is hereby committed to the custody of the arresting law enforcement agency to be detained by the same until the above stated conditions of release have been met.

****Настоящим обвиняемый должен быть задержан сотрудниками правоохранительных органов и находится под арестом до тех пор, пока условия досудебного освобождения, установленные выше, не будут соблюдены.**

DATED this _____ day of _____, 20____.

****ДАТА _____ (день, месяц, год)**

JUDGE\COMMISSIONER

****СУДЬЯ\СУДЕБНЫЙ КОМИССАР**

I agree and promise to appear before this court or any other place as this court may order upon notice delivered to me at my address stated below or upon notice to my attorney. I agree to appear for any court date set by my attorney and I give my attorney full authority to set such dates. I understand that my failure to appear for any type of court appearance will be a breach of these conditions of release and a bench warrant may be issued for my arrest. I further agree and promise to keep my attorney or, if I am representing myself, the Office of the Prosecuting Attorney-informed of any change of either my address or my telephone number.

**** Я согласен с условиями моего досудебного освобождения и обещаю явиться в суд или любое другое место, назначенное судом после получения уведомления, либо доставленного мне по моему адресу (указанному ниже) либо полученного от моего адвоката. Я согласен являться в суд в соответствии с датами, назначенными моим адвокатом, которому я даю разрешение устанавливать эти даты. Я понимаю, что неявка в суд на любое из предписанных мне судебных заседаний, будет являться нарушением условий досудебного освобождения и судья может подписать распоряжение на мой арест. Далее, я согласен и обещаю уведомлять моего адвоката или Прокуратуру (в случае если я представляю себя сам) о любых изменениях моего адреса и/или номера телефона.**

I have read the above conditions of release and any other conditions of release that may be attached. I agree to follow said conditions and understand that a violation will lead to my arrest. FAILURE TO APPEAR AFTER HAVING BEEN RELEASED ON PERSONAL RECOGNIZANCE OR BAIL IS AN INDEPENDENT CRIME, PUNISHABLE BY 5 YEARS IMPRISONMENT OR \$10,000, OR BOTH (RCW 10.19).

**Я прочел условия, установленные выше и имеющие отношение к моему досудебному освобождению а также любые другие условия (которые могут быть приложены к этому документу).

Я согласен следовать этим условиям и понимаю, что их нарушение может привести к распоряжению судьи на мой арест. НЕЯВКА В СУД ПОСЛЕ ОСВОБОЖДЕНИЯ ИЗ МЕСТНОЙ ТЮРЬМЫ (СЛЕДСТВЕННОГО ИЗОЛЯТОРА) ПОД ЛИЧНУЮ ОТВЕТСТВЕННОСТЬ ИЛИ ПОД ЗАЛОГ, САМО ПО СЕБЕ ЯВЛЯЕТСЯ УГОЛОВНЫМ ПРЕСТУПЛЕНИЕМ И НАКАЗЫВАЕТСЯ СРОКОМ ЛИШЕНИЯ СВОБОДЫ НА 5 ЛЕТ И/ИЛИ ШТРАФОМ В РАЗМЕРЕ \$10.000 (СВОД ЗАКОНОВ ШТАТА ВАШИНГТОН(RCW 10.19)).

Address: _____
**Адрес

Phone: _____
**Телефон

DEFENDANT
**ОБВИНЯЕМЫЙ

DATE
**ДАТА